
Peter Schindler

Ianus annum circinat

Codex Buranus 56

soli (SBar), choir (SATB)

soprano saxophone (melody instrument)

piano, electric bass (contrabass) and percussion

ad libitum: 2 violins, viola violoncello, contrabass

Ianus annum circinat

Codex Buranus 56

Peter Schindler

Free Recitativo appassionato (♩ = ca. 70)

Baritone solo

Ia-nus an-num cir-ci-nat, ver es-ta-tem nun-ti-at cal-cat_ Phe-bus

Piano

Dm C Dm C Dm G⁵ A⁵

6 rit.

un-gu-la, dum in__ Tau-rum flec-ti-tur, A-ri-e-tis re-pa-gu-la.

Em⁷ A⁵ Em⁷ A⁵ B^bmaj⁷ C⁵ D⁵

11 **A** Allegro con fuoco ♩ = 172

E^b/D D⁵

15 Choir

anc-ta A-mor du-ra te-re-brat,
cunc-ta at,__ A-mor du-ra te-re-brat,
re-git A-mor o-mni-a. __
re-git A-mor o-mni-a. __

E^b/D D⁵ E^b/D D⁵ E^b/D D⁵

Janus rundet das Jahr ab, der Frühling kündigt den Sommer an. Phoebus tritt mit dem Huf seiner Pferde, während er sich zum Stier wendet, die Gatter des Widders zu. Die Liebe überwindet Alles, die Liebe durchbricht das Harte. Die Liebe besiegt Alles, die Liebe regiert Alles.
Janus completes the year, spring heralds summer. The sun god Phoebus kicks the gates of Aries closed with the hoof of his horses, while he turns to the bull. Love overcomes all things, love conquers harshness. Love rules all things, love defeats everything.

A - mor vin - cit o - mni-a, o - mni-a, o - mni-a.

A - mor vin - cit o - mni-a, o - mni-a, o - mni-a.

A - mor vin - cit o - mni-a, o - mni-a, o - mni-a.

A - mor vin - cit o - mni-a, o - mni-a, o - mni-a.

B \flat maj7 C(sus4) C D 5 C/D D 5 C/D D 5 C/D D 5

B

2nd time an octave higher

Soprano solo + Baritone solo 2nd time

A - ra re - re - brat,
- ra te - re - brat,

A - mor cunc - ta su - pe - rat, A - mor du - ra te - re - brat,
anc - ta su - pe - rat, A - mor du - ra te - re - brat,

A - mor cunc - ta su - pe - rat, A - mor du - ra te - re - brat,
A - mor cunc - ta su - pe - rat, A - mor du - ra te - re - brat,

E \flat m D \flat /E \flat C \flat /E \flat D \flat /E \flat

A - mor vin - cit o - mni - a.
 re - git A - mor o - mni - a. A - mor vin - cit o - mni - a.
 re - git A - mor o - mni - a. A - mor vin - cit o - mni - a.
 re - git A - mor o - mni - a. A - mor vin - cit o - mni - a.

Ebm Db/Eb Cb/Eb Db⁶ Eb⁵

C

A - mor cunc - ta su - pe - rat,
 - mor cunc - ta su - pe - rat,
 A - mor cunc - ta su - pe - rat,
 A - mor cunc - ta su - pe - rat,
 A - mor cunc - ta su - pe - rat,
 A - mor cunc - ta su - pe - rat,

Bm A/B Bm A/B

A - mor du - ra te - re - brat,

A - mor du - ra te - re - brat,

A - mor du - ra te - re - brat,

A - mor du - ra te - re - brat,

A - mor du - ra te - re - brat,

A - mor du - ra te - re - brat,

Bm A/B Bm A/B

mor - cit, A - mor - vin - cit,

- cit, A - - mor - vin - cit,

A - mor o - mni - a.

re - git A - mor o - mni - a.

re - git A - mor o - mni - a.

re - git A - mor o - mni - a.

Gmaj7 A Gmaj7 A

A - mor vin - cit o - mni - a, o - mni - a, o - mni - a.

A - mor vin - cit o - mni - a, o - mni - a, o - mni - a.

A - mor vin - cit o - mni - a, o - mni - a, o - mni - a.

A - mor vin - cit o - mni - a, o - mni - a, o - mni - a.

A - mor vin - cit o - mni - a, o - mni - a, o - mni - a.

A - mor vin - cit o - mni - a, o - mni - a, o - mni - a.

Gmaj7 A F#5 E5 F#5 E5 F#5

D

Pro - cul_ sint o - mni - a tris - ti - a!

Pro - cul_ sint o - mni - a tris - ti - a!

Pro - cul_ sint o - mni - a tris - ti - a!

Pro - cul_ sint o - mni - a tris - ti - a!

Pro - cul_ sint o - mni - a tris - ti - a!

Pro - cul_ sint o - mni - a tris - ti - a!

Pro - cul_ sint o - mni - a tris - ti - a!

Pro - cul_ sint o - mni - a tris - ti - a!

Gmaj7 A Bm F#m7 Em9 A

Fern sei alle Traurigkeit!
 May all sadness remain far away!

Übersetzung: Dr. Felix Mundt, Peter Schindler

Pro - cul_ sint o - mni - a tris - ti - a!_

Pro - cul_ sint o - mni - a tris - ti - a!_

tris - ti - a!_ Pro - cul_ sint o - mni - a

tris - ti - a!_ Pro - cul_ sint o - mni - a

tris - ti - a!_ Pro - cul_ sint o - mni - a

tris - ti - a!_ Pro - cul_ sint o - mni - a

Bm F#m7 Em9

Pro - cul_ sint mni - a tris - ti - a, sint tris - ti - a!_

o - cul_ mni - a tris - ti - a, sint tris - ti - a!_

ti - a, tris - ti - a, sint tris - ti - a, sint tris - ti - a!_

tris - ti - a, sint tris - ti - a, sint tris - ti - a, sint tris - ti - a!_

tris - ti - a, sint tris - ti - a, sint tris - ti - a, sint tris - ti - a!_

B5 A5 B5 A5 B5 A5 B5

